

# **Conférence des Nations Unies sur la succession d'États en matière de traités**

Vienne, Autriche  
Reprise de la session  
31 juillet-23 août 1978

## **Bureau et Commissions de la Conférence, et la Secrétariat de la Conférence à la reprise de la session**

Extrait du volume II des *Documents officiels de la Conférence des Nations Unies sur la succession d'États en matière de traités (Comptes rendus analytiques des séances plénières et des séances de la Commission plénière)*

## **BUREAU ET COMMISSIONS DE LA CONFÉRENCE**

### **Président de la Conférence**

**M. Karl Zemanek (Autriche).**

### **Vice-Présidents de la Conférence**

Les représentants des Etats suivants : Argentine, Barbade (session de 1977), Bulgarie, Côte d'Ivoire, Cuba, Etats-Unis d'Amérique, Ethiopie, France, Inde, Indonésie, Irlande, Italie, Malaisie, Maroc, Mexique, Pakistan, Roumanie, Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Soudan, Trinité-et-Tobago (reprise de la session), Turquie, Union des Républiques socialistes soviétiques et Zaïre.

### **Bureau**

*Président* : le Président de la Conférence.

*Membres* : le Président et les Vice-Présidents de la Conférence, le Président de la Commission plénière et le Président du Comité de rédaction.

### **Commission plénière**

*Président* : M. Fuad Riad (Egypte).

*Vice-Président* : M. Jean-Pierre Ritter (Suisse).

*Rapporteur* : M. Abdul Hakim Tabibi (Afghanistan) (session de 1977)

Mme Kuljit Thakore (Inde) (reprise de la session)

### **Comité de rédaction**

*Président* : M. Mustafa Kamil Yasseen (Emirats arabes unis).

*Membres* : le Président du Comité de rédaction, Australie, Côte d'Ivoire, Cuba, Espagne, Etats-Unis d'Amérique, France, Guyane, Japon, Kenya, Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Swaziland, Union des Républiques socialistes soviétiques, Yémen démocratique, Yougoslavie.

Le Rapporteur de la Commission plénière a participé d'office, à la session de 1977 et à la reprise de la session, aux travaux du Comité de rédaction, conformément à l'article 47 du règlement intérieur de la Conférence.

### **Commission de vérification des pouvoirs**

*Président* : M. José Sette Câmara (Brésil).

*Membres* : Allemagne, République fédérale d'; Brésil; Chili; Nigéria; Philippines; Qatar; Soudan; Suède; Union des Républiques socialistes soviétiques.

### **Expert consultant**

Sir Francis Vallat, rapporteur spécial de la Commission du droit international pour la question de la succession d'Etats en matière de traités.

## SECRETARIAT DE LA CONFÉRENCE À LA REPRISE DE LA SESSION\*

M. Erik Suy, secrétaire général adjoint, conseiller juridique de l'Organisation des Nations Unies (*représentant du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies*).

M. Valentin A. Romanov, directeur de la Division de la codification au Service juridique (*secrétaire exécutif de la Conférence*).

M. Santiago Torres Bernárdez, directeur adjoint de la Division de la codification au Service juridique (*secrétaire exécutif adjoint de la Conférence, secrétaire de la Commission plénière*).

M. Eduardo Valencia Ospina, fonctionnaire aux affaires juridiques (*secrétaire adjoint de la Conférence, secrétaire du Comité de rédaction*).

M. Moritaka Hayashi, fonctionnaire aux affaires juridiques (*secrétaire adjoint du Comité de rédaction*).

M. Roberto Lavalle, fonctionnaire aux affaires juridiques (*secrétaire adjoint du Comité de rédaction*).

M. Raymond Sommereyns, fonctionnaire aux affaires juridiques (*secrétaire de la Commission de vérification des pouvoirs, secrétaire adjoint de la Commission plénière*).

M. Alexander Borg Olivier, fonctionnaire aux affaires juridiques (*secrétaire adjoint de la Commission plénière*).

---

\* Pour la composition du secrétariat de la Conférence à la session de 1977, voir *Documents officiels de la Conférence des Nations Unies sur la succession d'Etats en matière de traités*, vol. I, *Comptes rendus analytiques des séances plénières et des séances de la Commission plénière* (publication des Nations Unies, numéro de vente : F.78.V.8), p. x.